

## 431336-2026 - Hange

Küpros – Seire- ja turvasüsteemid ning -seadmed – EKT 43-25: Προμήθεια εξοπλισμού για τον Κλάδο Ηλεκτρολογίας και Ηλεκτρονικών Εφαρμογών – Ηλεκτρολογία της Διεύθυνσης Μέσης Τεχνικής και Επαγγελματικής Εκπαίδευσης και Κατάρτισης  
OJ S 119/2026 24/06/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord  
Asjad

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

E-posti aadress: [sathanasopoulou@moec.gov.cy](mailto:sathanasopoulou@moec.gov.cy)

Hankija õiguslik vorm: Keskkvalitsusasutus

Hankija tegevus: Haridus

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Realkiri: EKT 43-25: Προμήθεια εξοπλισμού για τον Κλάδο Ηλεκτρολογίας και Ηλεκτρονικών Εφαρμογών – Ηλεκτρολογία της Διεύθυνσης Μέσης Τεχνικής και Επαγγελματικής Εκπαίδευσης και Κατάρτισης

Kirjeldus: Η προμήθεια εξοπλισμού και η δημιουργία μεταλλικής κατασκευής για την ανάπτυξη εκπαιδευτικού υλικού για τα Συστήματα Ασθενών Ρευμάτων για τον Κλάδο Ηλεκτρολογίας και Ηλεκτρονικών Εφαρμογών της ΔΜΤΕΕΚ

Menetluse tunnus: 37ffd6e1-2a3f-46e8-af09-b6217087684a

Sisemine tunnus: EKT43\_25

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 35120000 Seire- ja turvasüsteemid ning -seadmed

Täiendav liigitus (cpv): 31620000 Heli- või visuaalsignalisatsiooniseadmed, 31000000

Elektrimasinad, -aparaadid, -seadmed ja -tarvikud; valgustus, 32000000 Raadio-, televisiooni-, kommunikatsiooni-, teleside- ja sellega seotud seadmed, 32420000 Võrguseadmed

##### 2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Κύπρος (CY000)

Riik: Küpros

##### 2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 140 000,00 EUR

##### 2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

##### 2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 3

## 2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Συστήματα ασθενών ρευμάτων

Kirjeldus: Η προμήθεια εξοπλισμού και η δημιουργία μεταλλικής κατασκευής για την ανάπτυξη εκπαιδευτικού υλικού για τα Συστήματα Ασθενών Ρευμάτων για τον Κλάδο Ηλεκτρολογίας και Ηλεκτρονικών Εφαρμογών της ΔΜΤΕΕΚ

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 35120000 Seire- ja turvasüsteemid ning -seadmed

Täiendav liigitus (cpv): 31620000 Heli- või visuaalsignalisatsiooniseadmed, 31000000

Elektrimasinad, -aparaadid, -seadmed ja -tarvikud; valgustus, 32000000 Raadio-, televisiooni-, kommunikatsiooni-, teleside- ja sellega seotud seadmed, 32420000 Võrguseadmed

#### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Κύπρος (CY000)

Riik: Küpros

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 28/09/2026

Kestus: 11 Kuud

#### 5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 140 000,00 EUR

#### 5.1.6. Üldine teave

##### Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEed): jah

#### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

#### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

##### Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Χαμηλότερη Τιμή

#### 5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=9054924>

#### 5.1.12. Hanke tingimused

##### Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9054924>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: kreeka keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 24/08/2026 11:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 6 Kuud

**Teave avaliku avamise kohta:**

Avamise kuupäev: 24/08/2026 11:30:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Koht: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9054924>

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

**5.1.15. Vahendid**

**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

**Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:**

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

**5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Vaidlustusorgan: Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: 1. Κάθε Ενδιαφερόμενος Οικονομικός Φορέας, ο οποίος έχει ή είχε συμφέρον να του ανατεθεί η Σύμβαση και ο οποίος υπέστη ή ενδέχεται να υποστεί ζημία από πράξη ή απόφαση της Αναθέτουσας Αρχής που προηγείται της σύναψης της Σύμβασης και για την οποία εικάζεται ότι παραβιάζει οποιαδήποτε διάταξη του ισχύοντος δικαίου, έχει δικαίωμα να προσφύγει στην Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών, σύμφωνα με τις διατάξεις του Νόμου περί των Διαδικασιών Προσφυγής τον Τομέα της Σύναψης των Δημοσίων Συμβάσεων του 2010 (Ν.104(Ι)/2010).<br>2. Για την άσκηση προσφυγής στην Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών, ο ενδιαφερόμενος καταβάλλει τέλος που δεν είναι επιστρεπτέο και κατατίθεται στο Γενικό Κυβερνητικό Λογαριασμό. Περισσότερες σχετικές πληροφορίες περιλαμβάνονται στην ιστοσελίδα [www.tra.gov.cy](http://www.tra.gov.cy).<br>3. Για τον τρόπο και τη διαδικασία άσκησης προσφυγής, τον τρόπο εξέτασής της και τη διαδικασία έκδοσης των σχετικών αποφάσεων, ισχύουν οι πρόνοιες των άρθρων του Νόμου περί των Διαδικασιών Προσφυγής τον Τομέα της Σύναψης των Δημοσίων Συμβάσεων του 2010 (Ν.104(Ι)/2010).

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Hankedokumentidele internetivälist juurdepääsu pakkuv organisatsioon: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

**5.1. Osa: LOT-0002**

Pealkiri: Μεταλλικές κατασκευές

Kirjeldus: Η προμήθεια εξοπλισμού και η δημιουργία μεταλλικής κατασκευής για την ανάπτυξη εκπαιδευτικού υλικού για τα Συστήματα Ασθενών Ρευμάτων για τον Κλάδο Ηλεκτρολογίας και Ηλεκτρονικών Εφαρμογών της ΔΜΤΕΕΚ

### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 35120000 Seire- ja turvasüsteemid ning -seadmed

Täiendav liigitus (cpv): 31620000 Heli- või visuaalsignalisatsiooniseadmed, 31000000

Elektrimasinad, -aparaadid, -seadmed ja -tarvikud; valgustus, 32000000 Raadio-, televisiooni-, kommunikatsiooni-, teleside- ja sellega seotud seadmed, 32420000 Võrguseadmed

### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Κύπρος (CY000)

Riik: Küpros

### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 28/09/2026

Kestus: 11 Kuud

### 5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 140 000,00 EUR

### 5.1.6. Üldine teave

#### Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEed): jah

### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

#### Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Χαμηλότερη Τιμή

### 5.1.11. Hankedokumentid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=9054924>

### 5.1.12. Hanke tingimused

#### Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9054924>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: kreeka keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 24/08/2026 11:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 6 Kuud

#### Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 24/08/2026 11:30:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Koht: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9054924>

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

**5.1.15. Vahendid****Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

**Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:**

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

**5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Vaidlustusorgan: Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: 1. Κάθε Ενδιαφερόμενος Οικονομικός Φορέας, ο οποίος έχει ή είχε συμφέρον να του ανατεθεί η Σύμβαση και ο οποίος υπέστη ή ενδέχεται να υποστεί ζημία από πράξη ή απόφαση της Αναθέτουσας Αρχής που προηγείται της σύναψης της Σύμβασης και για την οποία εικάζεται ότι παραβιάζει οποιαδήποτε διάταξη του ισχύοντος δικαίου, έχει δικαίωμα να προσφύγει στην Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών, σύμφωνα με τις διατάξεις του Νόμου περί των Διαδικασιών Προσφυγής τον Τομέα της Σύναψης των Δημοσίων Συμβάσεων του 2010 (Ν.104(Ι)/2010).<br/>2. Για την άσκηση προσφυγής στην Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών, ο ενδιαφερόμενος καταβάλλει τέλος που δεν είναι επιστρεπτέο και κατατίθεται στο Γενικό Κυβερνητικό Λογαριασμό. Περισσότερες σχετικές πληροφορίες περιλαμβάνονται στην ιστοσελίδα [www.tra.gov.cy](http://www.tra.gov.cy).<br/>3. Για τον τρόπο και τη διαδικασία άσκησης προσφυγής, τον τρόπο εξέτασής της και τη διαδικασία έκδοσης των σχετικών αποφάσεων, ισχύουν οι πρόνοιες των άρθρων του Νόμου περί των Διαδικασιών Προσφυγής τον Τομέα της Σύναψης των Δημοσίων Συμβάσεων του 2010 (Ν.104(Ι)/2010).

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Hankedokumentidele internetiväliselt juurdepääsu pakkuv organisatsioon: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

**5.1. Osa: LOT-0003**

Pealkiri: Υλικά

Kirjeldus: Η προμήθεια εξοπλισμού και η δημιουργία μεταλλικής κατασκευής για την ανάπτυξη εκπαιδευτικού υλικού για τα Συστήματα Ασθενών Ρευμάτων για τον Κλάδο Ηλεκτρολογίας και Ηλεκτρονικών Εφαρμογών της ΔΜΤΕΕΚ

**5.1.1. Eesmärk**

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 35120000 Seire- ja turvasüsteemid ning -seadmed

Täiendav liigitus (cpv): 31620000 Heli- või visuaalsignalisatsiooniseadmed, 31000000

Elektrimasinad, -aparaadid, -seadmed ja -tarvikud; valgustus, 32000000 Raadio-, televisiooni-, kommunikatsiooni-, teleside- ja sellega seotud seadmed, 32420000 Võrguseadmed

**5.1.2. Lepingu täitmise koht**

Riik – jaotus (NUTS): Κύπρος (CY000)

Riik: Κύπρος

### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 28/09/2026

Kestus: 11 Kuud

### 5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 140 000,00 EUR

### 5.1.6. Üldine teave

#### Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

#### Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Χαμηλότερη Τιμή

### 5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=9054924>

### 5.1.12. Hanke tingimused

#### Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9054924>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: kreeka keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 24/08/2026 11:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 6 Kuud

#### Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 24/08/2026 11:30:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Koht: <https://www.eprocurement.gov.cy/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=9054924>

#### Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

### 5.1.15. Vahendid

#### Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

#### Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

### 5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: 1. Κάθε Ενδιαφερόμενος Οικονομικός Φορέας, ο οποίος έχει ή είχε συμφέρον να του ανατεθεί η Σύμβαση και ο οποίος υπέστη ή ενδέχεται να υποστεί ζημία από πράξη ή απόφαση της Αναθέτουσας Αρχής που προηγείται της σύναψης της Σύμβασης και για την οποία εικάζεται ότι παραβιάζει οποιαδήποτε διάταξη του ισχύοντος δικαίου, έχει δικαίωμα να προσφύγει στην Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών, σύμφωνα με τις διατάξεις του Νόμου περί των Διαδικασιών Προσφυγής τον Τομέα της Σύναψης των Δημοσίων Συμβάσεων του 2010 (Ν.104(Ι)/2010).<br/>2. Για την άσκηση προσφυγής στην Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών, ο ενδιαφερόμενος καταβάλλει τέλος που δεν είναι επιστρεπτέο και κατατίθεται στο Γενικό Κυβερνητικό Λογαριασμό. Περισσότερες σχετικές πληροφορίες περιλαμβάνονται στην ιστοσελίδα [www.tra.gov.cy](http://www.tra.gov.cy).<br/>3. Για τον τρόπο και τη διαδικασία άσκησης προσφυγής, τον τρόπο εξέτασής της και τη διαδικασία έκδοσης των σχετικών αποφάσεων, ισχύουν οι πρόνοιες των άρθρων του Νόμου περί των Διαδικασιών Προσφυγής τον Τομέα της Σύναψης των Δημοσίων Συμβάσεων του 2010 (Ν.104(Ι)/2010).

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Hankedokumentidele internetivälil juurdepääsu pakkuv organisatsioon: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

## 8. Organisatsioonid

---

### 8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Υπουργείο Παιδείας Αθλητισμού και Νεολαίας

Registreerimisnumber: 1661

Postiaadress: Γωνία Κίμωνος και Θουκυδίδου

Linn: Λευκωσία

Sihtnumber: 1434

Riik – jaotus (NUTS): Κύπρος (CY000)

Riik: Κύπρος

Kontaktpunkt: Σαννέτα Αθανασοπούλου

E-posti aadress: [sathanasopoulou@moec.gov.cy](mailto:sathanasopoulou@moec.gov.cy)

Telefon: +357 22806368

Faks: +357 22305974

Internetiaadress: <http://www.moec.gov.cy>

Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://www.eprocurement.gov.cy/epps>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Hankedokumentidele internetivälil juurdepääsu pakkuv organisatsioon

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

Pakkumusi menetlev organisatsioon

### 8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών

Registreerimisnumber: 1432

Postiaadress: 81-83 Griva Digeni Avenue, 2nd Floor, P.O. Box 24820  
Linn: Nicosia  
Sihtnumber: 1304  
Riik – jaotus (NUTS): Κύπρος (CY000)  
Riik: Küpros  
Kontaktpunkt: Tenders Review Authority  
E-posti aadress: [tra@aap.gov.cy](mailto:tra@aap.gov.cy)  
Telefon: +357 22445100  
Internetiaadress: <http://www.tra.gov.cy>  
Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://www.eprocurement.gov.cy>  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Vaidlustusorgan

## Teave teate kohta

---

Teate tunnus/version: be442ca0-d370-412f-9956-aa42ac9f411c - 01  
Vormi liik: Hange  
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord  
Teate alaliik: 16  
Teate saatmise kuupäev: 22/06/2026 14:24:02 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg  
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: kreeka keel  
Teate avaldamise number: 431336-2026  
ELT S väljaande number: 119/2026  
Avaldamise kuupäev: 24/06/2026